

français > néerlandais

le tour	Des millions de Français s'intéressent au Tour de France. Miljoenen Fransen interesseren zich voor de Ronde van Frankrijk.	de ronde
le grimpeur	Pour gagner le Tour de France il faut être un bon grimpeur . Om de Ronde van Frankrijk te winnen moet je een goede klimmer zijn.	de klimmer
le maillot	Porter le maillot jaune, c'est le rêve de tous les coureurs. De gele trui dragen, dat is de droom van alle renners.	de trui
une course	Demain il y aura une course cycliste à Lille. Morgen zal er een wiel wedstrijd zijn in Lille.	een wedstrijd
soigner	Il est indispensable de bien soigner les coureurs. Het is absoluut noodzakelijk de renners goed te verzorgen .	verzorgen
exclu	Un coureur qui se dope doit être exclu . Een renner die doping gebruikt, moet worden geschorst .	geschorst, buitengesloten
le port	Pour les coureurs cyclistes le port d'un casque est obligatoire. Voor wielrenners is het dragen van een helm verplicht.	het dragen
le participant	La moitié des participants à la course a abandonné. De helft van de deelnemers aan de wedstrijd heeft opgegeven.	de deelnemer
le retard	Le Danois est arrivé avec un retard de plus d'une heure. De Deen is met meer dan een uur achterstand aangekomen.	de achterstand
une équipe	L' équipe de France a remporté une belle victoire. De Franse ploeg heeft een fraaie overwinning behaald.	een ploeg
sélectionner	Marius a été sélectionné pour l'équipe nationale. Marius is geselecteerd voor de nationale ploeg.	selecteren
le stade	Bien avant le début du match le stade était déjà plein. Ver voor het begin van de wedstrijd was het stadion al vol.	het stadion

le survêtement	Sur la pelouse il y avait déjà quelques joueurs en survêtement .	
	<i>Op de grasmat waren al een paar spelers in trainingspak.</i>	<i>het trainingspak</i>
un arbitre	Le public a ri quand l' arbitre ne pouvait pas trouver son sifflet.	
	<i>Het publiek lachte toen de scheidsrechter zijn fluitje niet kon vinden.</i>	<i>een scheidsrechter</i>
remplacer	L'entraîneur a dû remplacer le gardien de but.	
	<i>De trainer heeft de keeper moeten vervangen.</i>	<i>vervangen</i>
mettre fin à	Après la bagarre entre les joueurs, l'arbitre a mis fin au match.	
	<i>Na de vechtpartij tussen de spelers heeft de scheidsrechter een einde gemaakt aan de wedstrijd.</i>	<i>een einde maken aan</i>
le championnat	Quel pays peut organiser le championnat du monde ?	
	<i>Welk land mag het wereldkampioenschap organiseren?</i>	<i>het kampioenschap</i>
pratiquer	Elle a pratiqué trois sports dans sa jeunesse.	
	<i>Zij heeft in haar jeugd drie sporten beoefend.</i>	<i>beoefenen</i>
un entraînement	Une heure d' entraînement par semaine ne suffit pas.	
	<i>Een uur training per week is niet voldoende.</i>	<i>een training</i>
provoquer	Un entraînement trop dur peut provoquer des blessures.	
	<i>Een te zware training kan blessures veroorzaken.</i>	<i>veroorzaken</i>
le vainqueur	Le vainqueur de la coupe a été applaudi par les spectateurs.	
	<i>De winnaar van de beker is door de toeschouwers toegejuicht.</i>	<i>de winnaar</i>
arrêter	Arrêter est toujours difficile, surtout pour un grand champion.	
	<i>Stoppen is altijd moeilijk, vooral voor een groot kampioen.</i>	<i>stoppen</i>
le défi	Participer à un marathon est un vrai défi .	
	<i>Meedoen aan een marathon is een echte uitdaging.</i>	<i>de uitdaging</i>
abandonner	Pendant le dernier marathon de Paris une centaine d'athlètes a abandonné .	
	<i>Tijdens de laatste marathon van Parijs heeft een honderdtal atleten opgegeven.</i>	<i>opgeven</i>
atteindre	Tous les alpinistes veulent atteindre le sommet du mont Blanc.	
	<i>Alle bergbeklimmers willen de top van de Mont Blanc bereiken.</i>	<i>bereiken</i>
un séjour	Un séjour à l'étranger est extrêmement important pour un jeune sportif.	
	<i>Een verblijf in het buitenland is uitermate belangrijk voor een jonge sporter.</i>	<i>een verblijf</i>
une planche à voile	Son père lui a donné une planche à voile pour son anniversaire.	
	<i>Zijn vader heeft hem een surfplank voor zijn verjaardag gegeven.</i>	<i>een surfplank</i>

	Les loisirs sont indispensables pour ceux qui travaillent.	
	Vrije tijd is noodzakelijk voor degenen die werken.	de vrije tijd
phénomène	La semaine de 35 heures est un phénomène relativement nouveau en France.	
	De 35-urige werkweek is een betrekkelijk nieuw verschijnsel in Frankrijk.	het verschijnsel
un jour de congé	Le jeudi, c'est son jour de congé .	
	Donderdag is zijn vrije dag .	een vrije dag
la piscine	Il aime passer son jour de congé dans une piscine .	
	Hij brengt zijn vrije dag graag door in een zwembad .	het zwembad
confirmer	Quelques savants ont confirmé qu'on ne profite pas toujours bien de ses jours de congé.	
	Enkele geleerden hebben bevestigd dat men niet altijd goed gebruik maakt van zijn vrije dagen.	bevestigen
un rapport	Ils ont démontré aussi qu'il y a un rapport entre la santé et le sport.	
	Zij hebben ook aangetoond dat er een verband bestaat tussen gezondheid en sport.	een verband
se détendre	Lorsqu'on est libre il faut essayer de se détendre .	
	Als je vrij bent, moet je proberen je te ontspannen .	zich ontspannen
à loisir	Pendant mes vacances je peux tout faire à loisir .	
	Tijdens mijn vakantie kan ik alles op m'n gemak doen.	op m'n gemak
promouvoir	Notre Office du Tourisme veut promouvoir notre ville.	
	Ons VVV-kantoor wil onze stad promoten .	promoten
le château	Pendant nos vacances nous avons visité plusieurs châteaux .	
	Tijdens onze vakantie hebben we verscheidene kastelen bezocht.	het kasteel
baliser	Cette randonnée est très bien balisée pour les promeneurs.	
	Deze tocht is heel goed aangegeven voor wandelaars.	aangeven, aangeven met pijlen
rigoler	Nous avons bien rigolé pendant nos vacances.	
	We hebben veel lol gehad tijdens onze vakantie.	lol hebben
le passe-temps	Son passe-temps est collectionner des timbres-poste.	
	Zijn hobby is postzegels verzamelen.	de hobby

park	Pretparken zijn in heel Europa populair. <i>Les parcs d'attractions sont populaires dans toute l'Europe. le parc d'attractions</i>
zeilen	Men kan er zelfs zeilen . <i>On peut même y faire de la voile. faire de la voile</i>
een tweede huis	Veel Parijzenaars hebben een tweede huis voor hun vrije tijd. <i>Beaucoup de Parisiens ont une résidence secondaire pour leurs loisirs. une résidence secondaire</i>
tuinieren	Tuinieren is een van zijn favoriete hobby's. <i>Jardiner est un de ses passe-temps favori. jardiner</i>
knutselen	Mijn oom is gek op knutselen in zijn garage. <i>Mon oncle adore bricoler dans son garage. bricoler</i>
vrijtjidskleding	Hij draagt het liefst vrijtjidskleding . <i>Il préfère porter des vêtements de loisir. les vêtements de loisir</i>
breien	Mijn tante breit graag iets voor haar kinderen. <i>Ma tante aime tricoter quelque chose pour ses enfants. tricoter</i>
rechtstreeks uitzenden	In het weekend kijkt mijn vrouw graag naar wedstrijden die rechtstreeks worden uitgezonden . <i>Le week-end ma femme aime regarder les matchs diffusés en direct. diffuser en direct</i>
een vriendschappelijke wedstrijd	Vanavond wil ze naar een vriendschappelijke wedstrijd kijken. <i>Ce soir elle veut regarder un match amical. un match amical</i>
een doelpunt	Een doelpunt maken is voor hem het belangrijkste. <i>Marquer un but est pour lui le principal. un but</i>
een fietsvakantie	Fietsvakanties zijn niet duur. <i>Le cyclotourisme n'est pas cher. le cyclotourisme</i>
sporten	Sporten is goed voor de gezondheid. <i>Faire du sport est bon pour la santé. faire du sport</i>
de sportprestatie	Haar sportprestaties zijn uitstekend. <i>Ses performances sportives sont excellentes. la performance sportive</i>
de sportschoenen	Zij heeft een paar mooie sportschoenen gekocht. <i>Elle a acheté une belle paire de chaussures de sport. les chaussures de sport</i>
de groene trui	Een Italiaanse renner heeft de groene trui gewonnen. <i>Un coureur italien a gagné le maillot vert. le maillot vert</i>